

日本語講座

Japanese course

日语讲座

# 学校プリントを読もう

Let's read school notes / letters 读学校发的印刷物 (信)

## 子どもの学校のプリントが読めず困っていませんか？

Having trouble for reading notes / letters that your child brings from school?  
孩子从学校带回的印刷物 (信) 看不懂很为难

学校プリントを読むときの  
コツを習います。

You will learn points on how to read school note / letter.

学习读学校发的印刷物 (信) 的诀窍

たいせつな部分がわかる  
ようになります。

You will understand important parts.

能达到看懂文章的重要部分

学校で使う単語の意味  
を習います。

You will learn the meaning of words used in school.

学习在学校使用的单词的意思

日程 / Schedule / 课程时间 全5回 / 5sessions / 全部课程 5次

- ① 2/27    ② 3/6    ③ 3/13    ④ 3/20    ⑤ 3/27

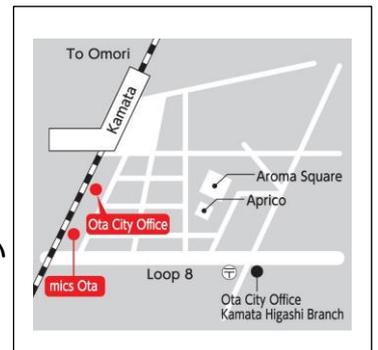
▶ 毎週水曜日 / Wednesdays / 每周三

▶ 時間 / Time / 时间 : 19:00~21:00 (7:00p.m.-9:00p.m.)

会場 / Classroom location / 会场

大田区蒲田5-13-26 消費者生活センター 2F集会室 ほか

Consumer Center 5-13-26, Kamata, Ota-ku, Tokyo / 消费者生活中心 集会室



対象 / Target / 对象:

- ① 大田区在住の外国人保護者 / Foreign guardian residents in Ota City / 住在大田区的外国人家长
- ② ひらがなカタカナが読めて、日本語で会話ができる方 / Person who can read Hiragana and Katakana and conversate in Japanese. / 会读平假名片假名。会说日语的人。

費用 / Fee / 费用 : 300円 (全5回分) / 300yen for 5sessions / 300 日元 (共五个)

定員 / Capacity / 定员 : 15名 (先着順 / first come, first served basis / 按先到順序)

締切 / Deadline / 截止日期 : 2019年2月20日 (水) / Wednesday, February 20, 2019

講師 / Lecturer / 讲师 : 公益社団法人 国際日本語普及協会 (AJALT)

申し込み方法 / How to apply / 申请方法

# 申込方法（もうしこみ ほうほう） / How to apply / 申請方法 /

【QR Code】

協会ホームページから申し込んでください。または本用紙を Email か FAX で送ってください。  
 Please apply on the GOCA web or fill out the form and submit to GOCA by Email or FAX. 从协会网页上报名。用 Email 或 FAX 片报名。



Web: <https://www.ota-goca.or.jp/> E-MAIL : [mail@ota-goca.or.jp](mailto:mail@ota-goca.or.jp) FAX:03-6410-7982

なまえ Name/姓名		
くに Country/国籍		
TEL		
E-mail		
じゅうしょ Address/地址		
こどものがっこうのなまえ School name/孩子的学校名		
日本に何年住んでいますか。 How long have you been in Japan? 在日本逗留的年数		ねん years 年
日本語力について About your Japanese skills 日语能力	ひらがなカタカナは読めますか。 Can you read Hiragana and Katakana? 是否会读平假名片假名	はい Yes 是    いいえ No 不是
	漢字は読めますか。/Can you read Kanji? 是否会读汉字	よめる Yes 是(50じ 100じ 300じ) よめない No 不是
	日本語能力試験を受けたことがありますか。 Have you taken the Japanese Language Proficiency Test? /参加过日语能力考试吗	ある Yes 是 (N3    N2    N1 ) ない No 不是

保育：講座の間、小さいお子さんを保育します。申込が必要です。(3/13はありません。)  
 Child care for small children is available while studying in the classroom. Except March 13. Please apply in advance. 在教室学习的时间，可以帮助照看孩子。除了3月13日。申请是必要的。

▽対象/Target/対象：1歳6か月～未就学のお子さん/1 year and 6 months old to preschool child  
 / 1岁6个月～未上学的儿童

▽定員/Capacity/定员：5名（先着順/first come, first served basis/按先到順序）

▽費用/Fee/費用：無料/free of charge/免费

保育を希望しますか/Would you like to apply for childcare?/希望照看孩子吗	はい Yes 是 / いいえ No 不是
↓希望する方のみ書いてください。↓Applicant only ↓仅限申请人	
こどもの年齢/Age of the child who need childcare/需要照看的孩子的年龄	
こどものなまえ、愛称/Child's name and nickname/孩子的名字和昵称	
こどもにアレルギーはありますか。/Does your child have any allergies? / 孩子有过敏症吗?	ある Yes 是 (    ) ない No 不是